

**CENTRUM  
SOCIÁLNÍCH SLUŽEB**  
JINDŘICHŮV HRADEC



Organizace zřízená Jihočeským krajem

**Jihočeský kraj**

**Výroční zpráva 2024**

# Obsah

1. Úvodem	2
2. Základní údaje organizace	4
3. Charakteristika činnosti	5
4. Kapacita a personál	6
5. Zdravotní péče	7
6. Hospodaření organizace	8
7. Kontroly v organizaci	14
8. Zprávy ze středisek	16
Sociální služby Česká	17
Domov seniorů Jindřichův Hradec	20
Domov seniorů Bobelovka	23
Domov seniorů České Velenice	25
Chráněné bydlení Naplno	28
Domov seniorů Dačice	31
Domov seniorů Třeboň	35
9. Přílohy	38

# 1. Úvodem

V Jindřichově Hradci 29. 3. 2025

Vážení čtenáři,

dovoluji si Vám předložit přehled hospodaření Centra sociálních služeb Jindřichův Hradec a zprávy o dění v našich zařízeních v uplynulém roce. Byl to rok velkých výzev, dokončených projektů a také zahájení nových staveb.

Nejvýznamnější událostí bylo dokončení stavby Domova seniorů Bobelovka pro 94 klientů. Plán zahájit provoz do měsíce od kolaudace stavby se uspíšil kvůli zářijovým povodním. Hned týden po slavnostním otevření, kdy v nejvyšším patře teprve doslova zasychala barva na stěnách, se v domově ubytovali první obyvatelé. Přijeli z evakuovaného domova v Plané nad Lužnicí a na Bobelovce strávili několik dní. Velice děkuji personálu, který dokázal v náročné situaci vytvořit příjemnou atmosféru a skvěle se postaral o všechny evakuované seniory. V říjnu se do domova začali stěhovat stálí obyvatelé a do konce roku byla jeho kapacita naplněna.

Dalším z dokončených velkých projektů byla rekonstrukce nádvoří v Sociální službě Česká, jehož nová podoba s japonskými třešněmi a trvalkami přinesla tamním obyvatelům barvy, vůně a možnost pozorovat život motýlů a včel při posezení pod pergolami.

Na podzim byla zahájena přístavba Domova seniorů České Velenice a podepsána smlouva na přístavbu Domova seniorů Třeboň. Obě přístavby jsou financovány z rozpočtu Jihočeského kraje a Národního plánu obnovy. Kapacitu domovů pro seniory na Třeboňsku navýší o více než 30 míst.

Zásadním mezníkem uplynulého roku bylo rozhodnutí našeho zřizovatele Jihočeského kraje rozdělit naši velkou organizaci na čtyři menší. Od 1. 1. 2025 se tak bude Centrum sociálních služeb Jindřichův Hradec specializovat na služby pro osoby se zdravotním postižením a naše domovy seniorů budou provozovat již nové příspěvkové organizace Domov pro seniory Dačice, Domov pro seniory Jindřichův Hradec a Domov pro seniory Třeboňsko. Velice děkuji svým kolegům a kolegyním za nespočet souvisejících administrativních úkonů a odvahu vydat se novou cestou a kolegyním z krajských odborů sociálních věcí, ekonomických věcí

a z oddělení interního auditu a kontroly za metodickou podporu v průběhu celého procesu.

Zaměstnankyním a zaměstnancům v domovech pro seniory děkuji za jejich laskavou a zodpovědnou péči o seniory a přeji jim mnoho úspěchů v nových organizacích. Personálu ve službách pro osoby se zdravotním postižením děkuji za jejich vytrvalou snahu hledat cesty, jak umožnit lidem se zdravotním postižením rozvíjet své dovednosti, poznávat svět kolem nás a žít naplněný život. Jsem hrdá, že právě v naší organizaci pracuje oceněná pečovatelka roku paní Iveta Bubelová, která v únoru 2024 převzala prestižní Národní cenu sociálních služeb z rukou první dámy ČR paní Evy Pavlové.

V tomto roce to bude 25 let od doby, kdy vznikla Sociální služba Česká, a 10 let od doby, kdy se zavřela brána Domova Pístina a otevřely domovní dveře Chráněného bydlení Naplno v Jindřichově Hradci, Třeboni, Lomnici nad Lužnicí a v Lišově. U příležitosti těchto dvou výročí pořádáme 11. října 2025 charitativní ples, na který Vás, milé čtenářky a milí čtenáři, s potěšením zvu.

S úctou

Ing. Mgr. Radka Vegrichová  
ředitelka

# 2. Základní údaje organizace

**Název:**

Centrum sociálních služeb Jindřichův Hradec

**Sídlo:**

Česká 1175, 377 01 Jindřichův Hradec II

**IČO:**

75011191

**DIČ:**

CZ75011191

**Právní forma:**

příspěvková organizace

**Statutární orgán:**

Ing. Mgr. Radka Vegrachtová

**Zřizovatel:**

Jihočeský kraj, U Zimního stadionu 1952/2, 370 76 České Budějovice

**Registr poskytovatelů sociálních služeb:**

Centrum sociálních služeb Jindřichův Hradec

**Webové stránky:**

<http://www.cssjh.cz>

**Zápis v obchodním rejstříku:**

U Krajského soudu v Českých Budějovicích, oddíl Pr, vložka číslo 385

**Datová schránka:**

5kfk7z

**Bankovní účet:**

220196017/0300

# 3. Charakteristika činnosti

Organizace je zřizovaná a finančně podporovaná Jihočeským krajem. Poskytuje pobytové, ambulantní a terénní služby sociální péče dle § 38 zákona č. 108/2006 Sb., o sociálních službách ve znění pozdějších předpisů v těchto střediscích.



**SOCIÁLNÍ SLUŽBY**  
ČESKÁ

Česká 1175, 377 01 Jindřichův Hradec II  
služby: denní stacionář a týdenní stacionář pro osoby starší 5 let, domov pro osoby se zdravotním postižením pro osoby starší 15 let



**DOMOV SENIORŮ**  
JINDŘICHŮV HRADEC

Otín 103, 377 01 Jindřichův Hradec  
služby: domov pro seniory a domov se zvláštním režimem



**DOMOV SENIORŮ**  
BOBELOVKA

Otín 90, 377 01 Jindřichův Hradec  
služby: domov pro seniory



**DOMOV SENIORŮ**  
ČESKÉ VELENICE

Vitorazská ulice 54 a 55, 378 10 České Velenice  
služba: domov pro seniory



**CHRÁNĚNÉ BYDLENÍ**  
NAPLNO

Česká 1175, 377 01 Jindřichův Hradec II  
služby: chráněné bydlení a podpora samostatného bydlení pro osoby starší 18 let



**DOMOV SENIORŮ**  
DAČICE

Antonínská 10, 380 01 Dačice II  
služba: domov pro seniory, denní stacionář



**DOMOV SENIORŮ**  
TŘEBOŇ

Daskabát 306, 379 11 Třeboň II  
služba: domov pro seniory



# 4. Kapacita a personál

Ve všech těchto pobytových zařízeních je poskytována nejrozšířenější sociální služba - domov pro seniory. Sociální službu domov se zvláštním režimem poskytuje Domov seniorů Jindřichův Hradec pro osoby s Alzheimerovou chorobou a obdobnými typy demencí. V Domově seniorů Dačice jsme poskytovali také sociální službu denní stacionář. Tato služba byla z důvodu nezájmu k 31. 12. ukončena.

## Kapacita a personální zabezpečení služeb pro seniory k 31. 12.

Název domova, druh služby	Kapacita pro klienty	Pracovní úvazky
Domov seniorů Jindřichův Hradec - domov pro seniory	99	66,28
Domov seniorů Jindřichův Hradec - zvláštní režim	18	14,55
Domov seniorů Bobelovka - domov pro seniory	94	82,96
Domov seniorů Třeboň - domov pro seniory	72	60,27
Domov seniorů České Velenice - domov pro seniory	66	58,63
Domov seniorů Dačice - domov pro seniory	73	63,75
Domov seniorů Dačice - denní stacionář	10	3,07

## Kapacita a personální zabezpečení služeb pro osoby se zdravotním postižením k 31. 12.

Název zařízení, druh služby	Kapacita pro klienty	Pracovní úvazky
Sociální služby Česká - denní stacionář	15	6,1
Sociální služby Česká - týdenní stacionář	15	11,13
Sociální služby Česká - domov pro osoby se zdravotním postižením	112	136,33
Chráněné bydlení Naplno	80	70,43
Podpora samostatného bydlení	4	0,65

# 5. Zdravotní péče

## Ošetrovatelská a rehabilitační péče v pobytových zařízeních

V pobytových zařízeních, s výjimkou Chráněného bydlení Naplno, poskytujeme zdravotní péči v souladu s § 36 zákona č. 108/2006 Sb., o sociálních službách, ve znění pozdějších předpisů, prostřednictvím zaměstnanců, kteří mají odbornou způsobilost k výkonu zdravotnického povolání.

S příslušnými zdravotními pojišťovnami máme uzavřeny potřebné smlouvy, na základě kterých je hrazena indikovaná ošetrovatelská péče. V roce 2024 jsme měli uzavřené smlouvy se Všeobecnou zdravotní pojišťovnou ČR, Zdravotní pojišťovnou Ministerstva vnitra ČR, Vojenskou zdravotní pojišťovnou ČR, Českou průmyslovou zdravotní pojišťovnou a s Oborovou zdravotní pojišťovnou zaměstnanců bank, pojišťoven a stavebnictví.

Odborná rehabilitační péče je zajišťována převážně příslušnými odbornými zdravotnickými zařízeními, základní rehabilitační péči zajišťují všeobecné sestry a odborný fyzioterapeut přímo v pobytových zařízeních.

### Personální zabezpečení ošetrovatelské a rehabilitační péče

Počty úvazků zdravotnických zaměstnanců včetně vedoucích zdravotnických zaměstnanců v přímé péči v jednotlivých pobytových zařízeních k 31. 12.

Název domova	Všeobecné sestry Praktické sestry	Fyzioterapeuti	Celkem
Domov seniorů Jindřichův Hradec	14	0	14
Domov seniorů Bobelovka	8	0	8
Domov seniorů Třeboň	10,25	2	12,25
Domov seniorů České Velenice	10	0,5	10,5
Domov seniorů Dačice	12,5	0,0	12,5
Sociální služby Česká	10	1,0	11
Organizace celkem	64,75	3,5	68,25

### Tržby od zdravotních pojišťoven

Tržby od zdravotních pojišťoven za indikovanou ošetrovatelskou a rehabilitační péči činily v roce 2024 celkem 35,11 mil. Kč.



# 6. Hospodaření organizace

## Majetek organizace a zdroje jeho krytí

Organizace má na základě Zřizovací listiny právo hospodařit se svěřeným majetkem Jihočeského kraje. Celková hodnota dlouhodobého majetku (stálých aktiv) organizace se během roku 2024 zvýšila o 555,14 mil. Kč na 924,98 mil. Kč. Zvýšení stálých aktiv bylo způsobeno zejména otevřením nového Domova pro seniory Bobelovka, svěřením tohoto majetku od zřizovatele k hospodaření, realizací investičních akcí ve výši 39,29 mil. Kč. Hodnota oběžného majetku (oběžných aktiv) se snížila o 54,75 mil. Kč na 232,12 mil. Kč. Snížení oběžných aktiv bylo způsobeno zvýšeným čerpáním fondu investic na realizaci investičních akcí.

Vlastní kapitál se ve sledovaném roce zvýšil o 501,62 mil. Kč na 938,87 mil. Kč, což bylo způsobeno svěřením majetku zřizovatele k užívání a zhodnocením majetku realizací většího objemu investic. Cizí zdroje, závazky, se snížily o 1,23 mil. Kč na 218,23 mil. Kč. Snížení bylo způsobeno nižší částkou přijatých krátkodobých záloh na transfery.

Celková aktiva organizace (stálá + oběžná) i celková pasiva (vlastní kapitál + cizí zdroje) se zvýšila o 500,40 mil. Kč na 1 157,10 mil. Kč. Stav krátkodobých pohledávek k 31. 12. 2024 činil 166,94 mil. Kč, dlouhodobé pohledávky organizace eviduje je výši 39,35 tis. Kč.

Organizace k tomuto datu zároveň evidovala krátkodobé závazky ve výši 218,26 mil. Kč, tato částka zahrnuje zejména závazky z přijatých záloh na transfery, závazky z přijatých záloh od zdravotních pojišťoven a dále závazky související s platy zaměstnanců za prosinec roku 2024 a finanční prostředky klientů uložené na účtu organizace. Dlouhodobé závazky organizace neeviduje. Všechny závazky byly ve lhůtě splatnosti.

# Rozbor hospodaření

Organizace hospodaří podle finančního a odpisového plánu a plánu investic, které schvaluje na každé účetní období Rada Jihočeského kraje.

## Plnění finančního plánu

Náklady	473 449 970,91 Kč
Výnosy	472 802 268,92 Kč
Hospodářský výsledek po zdanění	-647 701,99 Kč

Ve schváleném finančním plánu na rok 2024 byly náklady a výnosy vyrovnané ve výši 498 334,80 tis. Kč. Ve schváleném rozpočtu bylo počítáno s dotací od MPSV ve výši požadované částky 175 096,30 tis. Kč. Skutečně přidělená dotace dle smlouvy č. SDO/OSOV/021/024 byla ve výši 130 363 tis. Kč. Dle usnesení zastupitelstva Jihočeského kraje č. 412/2023/ZK-31 byl organizaci přidělen příspěvek na provoz 102 256,50 tis. Kč. Na základě usnesení zastupitelstva Jihočeského kraje č. 1461/2023/ZK-81 byl organizaci dne 14. 11. 2024 v rámci optimalizace hospodaření dofinancován neinvestiční příspěvek na provoz 5 364,36 tis. Kč. Hospodaření organizace skončilo k 31. 12. 2024 ztrátou ve výši 647 701,99 Kč. Záporný výsledek hospodaření byl zapříčiněn zvýšenými výdaji na vybavení nového domova pro seniory Bobelovka a výplatou odstupného ve výši 377 732,60 Kč včetně odvodů na sociální a zdravotní zabezpečení.

## Náklady

Celkové náklady byly proti roku 2023 vyšší o 43 442,75 tis. Kč. K navýšení nákladů došlo zejména zahájením provozu nového Domova pro seniory Bobelovka od října 2024. Zaměstnanci byli přijímáni již od srpna 2024 na zaučení, což způsobilo vyšší mzdové náklady. Také bylo nutné doplnit vybavení domova majetkem a spotřebním materiálem.

Porovnáním se schváleným plánem na rok 2024 byly vyšší náklady u položek spotřeba materiálu o 2 %, cestovné o 7 %, pořízení dlouhodobého majetku navýšení o 76 %. Nenaplnění plánu bylo výrazné u položek spotřeba potravin a spotřeba energií. Odpisový plán organizace byl plněn na 78 %. V plánu bylo počítáno se s tím, že budovy a zařízení nového Domova pro seniory Bobelovka ve výši 525 021 812,35 Kč předá zřizovatel k hospodaření již v říjnu a majetek se bude odepisovat již od listopadu 2024. K předáním majetku zřizovatelem došlo v prosinci 2024, a proto byly odpisy proti plánu nižší.

## Výnosy

Celkové výnosy byly proti roku 2023 vyšší o 42 237,15 tis. Kč. K navýšení výnosů došlo zahájením provozu Domova pro seniory Bobelovka od října 2024, navýšením příspěvků na péči od července 2024 a zvýšeným objemem vykazované zdravotní péče. V roce 2024 obdržela organizace kromě dotace MPSV a neinvestičního příspěvku na provoz také dotace

a dary od měst a obcí v celkové výši ve výši 865 tis. Kč. Od zřizovatele obdržela organizace kompenzační příspěvek na ubytování uprchlíků v objektu Budiškovice ve výši 586 tis. Kč.

## Plnění odpisového plánu

Odpisový plán organizace byl plněn na 86 %.

## Plnění plánu pořízení investic a oprav

Plán pořízení investic a oprav byl pro rok 2024 sestaven ve výši 57 885 tis. Kč, během roku 2024 byl navýšen změnou na 58 706 tis. Kč a v listopadu 2024 byl znovu navýšen změnou č. 2 na částku 61 806 tis. Kč. Skutečné čerpání Fondu investic činilo 39 029 tis. Kč. Rada JČK svým usnesením č. 246/2024/RK-3 ze dne 4. 12. 2024 uložila odvod finančních prostředků z fondu investic do rozpočtu zřizovatele ve výši 25 000 tis. Kč. Fond investic a reprodukce majetku je tvořen odpisy ve výši 11 535 tis. Kč.

Dokončené investiční akce

### Domov seniorů Bobelovka

podlahový čisticí stroj	90 738 Kč
kráječ chleba	59 504 Kč
zahradní traktor	71 991 Kč
EKG	43 320 Kč
autorský dozor	130 208 Kč
kotlík na robot 30lt	46 820 Kč
vozik se zvlhčováním	71 976 Kč
tresory 2 ks	120 782 Kč

### Domov seniorů České Velenice

varný kotel	170 072 Kč
lůžko pečovatelské	43 860 Kč

### Domov seniorů Dačice

rotační polohovací lůžko	260 997 Kč
transportní auto na dovoz stravy	956 296 Kč
zvedák na imobilní klienty	324 400 Kč
přestavba auta-transportní zařízení	159 936 Kč
markýzy na stěny domova	588 134 Kč

### Domov seniorů Jindřichův Hradec

rekonstrukce koupelnových jader	2 545 940 Kč
osobní vůz pro sociální pracovníky	562 047 Kč
přestavba auta-transportní zařízení	159 936 Kč
transportní auto pro převoz stravy	1 686 577 Kč
paleťový vozík	79 109 Kč
koupací vany 3 ks	999 849 Kč

### **Domov seniorů Třeboň**

rekonstrukce koupelen	2 936 474 Kč
podložka se systémem laterálního náklonu	45 950 Kč
chladicí box	98 530 Kč

### **Chráněné bydlení Naplno**

zahradní plechový domek	82 083 Kč
-------------------------	-----------

### **Sociální služby Česká**

rekonstrukci nádvoří	5 582 631 Kč
rozdělení domácnosti 02	912 126 Kč
rekonstrukce kovových rozvodů vody	1 090 656 Kč
stavební úpravy volnočasových dílen	599 999 Kč
osobní automobil pro 9 osob	930 443 Kč
průmyslová pračka	435 316 Kč
relaxační koupelna	78 590 Kč
generální oprava výtahu	996 800 Kč
instalace FTV na objektu 04	1 064 536 Kč

## **Inventarizace majetku a závazků**

K 31. 12. 2024 byla provedena řádná inventarizace veškerého majetku a závazků organizace. Při inventarizaci nebyly zjištěny inventarizační rozdíly, neupotřebitelný, přebytečný či nevyužitelný majetek, poškozené nebo znehodnocené zásoby, závazky nebo pohledávky k odepsání. Celková zpráva o provedené inventarizaci včetně všech příloh je uložena v organizaci.

## **Rezervní fond**

Počáteční stav fondu byl 7 502,41 tis. Kč. V průběhu roku 2024 byly poskytnuty do rezervního fondu účelové a neúčelové dary ve výši 454,56 tis. Kč a fond byl posílen o hospodářský výsledek po zdanění ve výši 557,89 tis. Kč. Čerpání z rezervního fondu bylo ve výši 2 332,22 tis. Kč na zlepšení života klientů a pořízení programového vybavení.

## **Dary**

V roce 2024 přijala organizace věcné a finanční dary ve výši 674,82 tis. Kč. Z toho finanční dary činily 454,56 tis. Kč a věcné dary 220,26 tis. Kč.

## **Doplňková činnost**

Doplňkovou činnost organizace v uplynulém roce neprovozovala.

## Fondy organizace

Druh fondu	Stav k 1. 1. 2024 v Kč	Stav k 31. 12. 2024 v Kč	Změna stavu (+ -) v Kč
Fond FKSP	928 937,73	1 709 731,67	780 793,94
Rezervní fond	7 502 410,64	6 182 647,92	- 1 319 762,72
Investiční fond	52 534 928,54	41 227,59	- 52 493 700,95
Celkem	60 966 276,91	7 933 607,18	- 53 032 669,73

## Vliv činnosti organizace na životní prostředí

V organizaci se dle možností třídí odpady, jejich likvidace probíhá dle zákona a směrnice organizace, likvidaci nebezpečného odpadu zajišťuje pro organizaci převážně firma Meditep s.r.o. z Kardašovy Řečice. Likvidaci odpadů z kuchyňských provozů provádí firma Green Heaven s.r.o. se sídlem Val, Hamr. Odpadní vody organizace ze všech budov vypouští do veřejné kanalizace, dle potřeby jsou předřazeny lapače tuků, případně ropných derivátů. V budovách, kde není teplo zajišťováno dodavatelem, je topným médiem plyn. Měření účinnosti topných zařízení, hlášení množství vypouštěných emisních látek a revize kotlů probíhají dle zákona a směrnice organizace.

## Pracovní podmínky zaměstnanců

Organizace průběžně realizuje opatření ke zlepšení pracovních podmínek zaměstnanců, v roce 2024 byla realizována např. obměna vybavení zázemí pro zaměstnance a výmalba kancelářských prostor ředitelství organizace.

## Respektování lidských práv

Organizace má ve vnitřních předpisech zakotvena podrobná pravidla pro respektování lidských práv uživatelů sociálních služeb a řešení střetů zájmů, je zaveden transparentní systém podávání podnětů a stížností jak ze strany zaměstnanců, tak uživatelů služeb i jiných osob. Podněty a stížnosti se vždy řeší, přijímají se příslušná opatření ke zlepšení činnosti organizace a o výsledcích šetření jsou vždy informovány dotčené osoby, jak ze strany uživatelů služeb, tak zaměstnanců, případně jiných osob.

## Boj proti korupci a úplatkářství

Organizace má základní pravidla pro boj s korupcí a úplatkářstvím zakotvena ve směrnici k řízení pobytových zařízení. Všichni zaměstnanci jsou povinni jednat v rámci výkonu práce tak, aby z tohoto jednání nemohla

vzniknout účastníkům jednání, ani jiným právnickým nebo fyzickým osobám žádná neoprávněná výhoda.

## **Opatření k zamezení diskriminace**

Diskriminační jednání v průběhu roku 2024 zjištěno nebylo, speciální opatření k zamezení diskriminace v uplynulém roce prováděna nebyla.

## **Ochrana oznamovatelů**

V roce 2023 organizace zavedla systém pro oznamování podezření na spáchání jakéhokoliv protiprávního jednání odehrávajícího se na pracovišti nebo při výkonu pracovní činnosti, včetně ochrany oznamovatelů. Možnost ochrany oznamovatele v uplynulém roce nikdo nevyužil.

# 7. Kontroly v organizaci

## Vnitřní kontrola

K provádění vnitřní kontroly má organizace zpracovaný vnitřní kontrolní řád. Vedoucí zaměstnanci jsou povinni organizovat a provádět vnitřní kontrolu a řešit případná zjištění tak, aby se předcházelo opakování nedostatků.

Finanční řídicí kontrola byla zajišťovaná odpovědnými vedoucími zaměstnanci jako součást vnitřního řízení příspěvkové organizace při přípravě operací před jejich schválením, při průběžném sledování uskutečňovaných operací až do jejich konečného vypořádání a vyúčtování a následném prověření vybraných operací v rámci hodnocení dosažených výsledků a správnosti hospodaření.

Předběžné a průběžné řídicí kontroly probíhaly v souladu s vnitřním kontrolním řádem, následné dle ročního plánu kontrol. Nedostatky zjištěné při těchto kontrolách byly odstraňovány ihned, případně byla přijímána opatření k tomu, aby se nedostatky neopakovaly. Kromě plánovaných řídicích kontrol provádíme i kontroly na základě aktuálně vyhodnocených rizik.

## Vnější kontrola

V organizaci proběhly nebo byly v roce 2024 zahájeny následující externí kontroly.

- Krajské hygienické stanice České Budějovice ve stravovacích provozech
- Hasičského záchranného sboru Jihočeského kraje ve střediscích Domov seniorů Třeboň, Domov seniorů České Velenice a Sociální služby Česká
- Ministerstva práce a sociálních věcí ve středisku Domov seniorů Jindřichův Hradec
- Okresní správy sociálního zabezpečení
- Ministerstva práce a sociálních věcí - čerpání finančních prostředků mimořádného dotačního titulu Covid\_19



# Hlavní cíle organizace

Hlavním dlouhodobým cílem organizace je stálé zkvalitňování a optimalizace všech druhů poskytovaných sociálních služeb a zlepšování pracovních podmínek pro zaměstnance.

Poptávka po službě domov pro seniory převyšující kapacitu stávajícího domova v Jindřichově Hradci byla uspokojena otevřením nového Domova seniorů Bobelovka na podzim 2024. V březnu 2024 byla zahájena služba podpora samostatného bydlení pro osoby se zdravotním postižením v Jindřichově Hradci. Z důvodu nezájmu o službu denní stacionář pro seniory byl k 31. 12. ukončen provoz denního stacionáře v Domově seniorů Dačice. Dále byla z důvodu nezájmu snížena kapacita týdenního stacionáře pro osoby se zdravotním postižením z 15 na 11 osob.

V oblasti racionalizace a digitalizace administrativních procesů se podařilo zavést inventarizaci majetku pomocí čárových kódů.

Rozhodnutí Jihočeského kraje o rozdělení organizace stanovilo technicko-hospodářským pracovníkům mimořádný cíl, a to podniknout nezbytné administrativní kroky a připravit čtyři organizační celky na samostatné fungování od 1. 1. 2025.

# 8. Zprávy ze středisek



**SOCIÁLNÍ SLUŽBY**  
**ČESKÁ**

Sociální služby Česká poskytovaly tři sociální služby: domov pro osoby se zdravotním postižením o kapacitě 112 osob, týdenní stacionář pro 15 osob a denní stacionář pro 15 osob. Z důvodu zkvalitňování služby postupným zvyšováním počtu jednolůžkových pokojů bude kapacita domova od 1. 1. 2025 snížena na 104 osob a kapacita týdenního stacionáře na 11 osob.

Domov pro osoby se zdravotním postižením je určen osobám od 15 let věku, zatímco denní a týdenní stacionář jsou určeny osobám od 5 let věku. Tyto služby jsou zaměřeny na osoby s mentálním nebo kombinovaným postižením, které pro svůj život potřebují pravidelnou podporu nebo péči. Naším hlavním cílem je umožnit těmto lidem co největší míru samostatnosti a život v souladu s jejich přáním a schopnostmi.

## Ohlédnutí za rokem 2024

V minulém roce jsme provedli několik zásadních stavebních úprav, které přinesly estetická, praktická i terapeutická zlepšení do života naší služby. Nejdříve to byla rozsáhlá rekonstrukce vnitřního nádvoří, na kterém nyní místo původní zámkové dlažby kvetou japonské třešně a po celou sezónu pestré koberce travalek.

Dalším významným stavebním počinem byla rekonstrukce kuchyně ve volnočasových dílnách tak, aby v kuchyni mohli vařit i lidé na vozíku a aby byla uzpůsobena také činností ve skupině.

Velice přínosné bylo stavební rozdělení velké domácnosti pro 23 klientů na dvě menší, ve kterých mají klienti větší soukromí a udržují přátelskou atmosféru.

Snoezelen, multismyslová místnost pro individuální terapii, se otevřela ke každodennímu využívání a díky fantazii našich asistentek se hodinu co hodinu proměňuje v tajuplný, voňavý, snový prostor, ve kterém se klient ponoří do své mysli a podle nálady relaxuje nebo objevuje nové podněty.

Byla dokončena aktualizace všech standardů kvality sociálních služeb ve spolupráci sociálního úseku a týmů jednotlivých domácností.

V průběhu celého uplynulého roku jsme se soustavně zabývali zaváděním metody podpory pozitivního chování do každodenní praxe. Zaměřili jsme se zejména na podporu jedné z nejzranitelnějších skupin lidí s mentálním postižením, a to na klienty s chováním náročným na péči. Navázali jsme spolupráci s odborníky, na jejíž základě došlo k vytvoření plánů podpory pro vybrané klientky a klienty našeho domova. Cílem bylo rozšiřovat metodu podpory pozitivního chování do každodenní asistentké praxe napříč celým domovem a dlouhodobě s ní pracovat.

Sociálně ergoterapeutický projekt Bylinky do kuchyně se letos rozrostl o další záhony s bylinkami pro každodenní potřebu centrální kuchyně i zapojených domácností. Klienti s podporou našich asistentek se starali o klíčení semen, jarní sadbu, pravidelnou péči o rostliny dle pracovních





listů, letní sklizeň a následné zpracování bylinek.

Koncem léta jsme se představili na festivalu dobročinných organizací Charifest, kterou uspořádala Charita Jindřichův Hradec. Tato organizace také školí dobrovolníky pro naši službu. V září jsme přivítali nové studenty a studentky ze Střední odborné školy a středního odborného učiliště Třeboň. Ti v rámci praxe v oboru ošetřovatel pravidelně pomáhali při asistenci klientům a získávali praktické rady od našich asistentek a asistentů.

V rámci Týdne sociálních služeb pořádaných Asociací poskytovatelů sociálních služeb jsme uspořádali začátkem října Den otevřených dveří. Návštěvníci měli možnost prohlédnout si prostory našich služeb, ale také nově zrekonstruované nádvoří.

Závěr roku se v našem domově

nesl ve znamení adventu, příprav na Vánoce, setkávání a koncertů. Nádherný adventní koncert připravili pro klienty a jejich rodinné příslušníky žáci a vyučující Základní umělecké školy Vítězslava Nováka v Jindřichově Hradci. Díky velkorysé nabídce Města Jindřichův Hradec jsme mohli opět představit naši službu a výrobky z našich volnočasových dílen na adventních trzích.

Koncem roku jsme začali budovat dětskou domácnost, do které se na přelomu roku přistěhovali dva chlapci a spolu s nimi nové výzvy pro naše asistentky. Ty nyní prohlubují své znalosti a zkušenosti v oblasti podpory dětem s poruchou autistického spektra.

Z plánů na rok 2024 se podařilo realizovat vše s výjimkou výměny rozvodů vody v domácnosti 02/I. Tuto investici budeme realizovat v roce 2025.

## Plány na rok 2025

1. KLIENTI - rozšířit práci s metodou podpora pozitivního chování do každodenní asistence klientům všech domácností
2. ZAMĚSTNANCI - organizovat setkání zaměstnanců u příležitosti 25 let Sociální služby Česká
3. SLUŽBA - podpořit práci sexuálních důvěrníků
4. INVESTICE - vyměnit rozvody v domácnosti 02/I, vestavět výtah v budově 04, zahájit projekt snížení energetické náročnosti budov 01 a 05
5. VZTAHY S VEŘEJNOSTÍ - informovat veřejnost o dění v domově na sociálních sítích a prezentovat se na akcích určených pro sociální služby nebo veletrzích pracovních příležitostí

Mgr. Alena Ficalová  
vedoucí sociálního úseku



**DOMOV SENIORŮ**  
JINDŘICHŮV HRADEC





Domov seniorů Jindřichův Hradec je sociální zařízení, které poskytuje dvě registrované sociální služby – Domov pro seniory a Domov se zvláštním režimem. Služba typu domov pro seniory je určena pro osoby starší 55 let, které potřebují pravidelnou podporu nebo pomoc a nemohou již zůstat ve svém domácím prostředí a služba typu domov se zvláštním režimem je určena osobám od 50 let trpícím Alzheimerovou chorobou či jinými typy demence.

## Ohlédnutí za rokem 2024

Rok 2024 byl pro Domov seniorů velkou výzvou a rokem plných změn a příprav. I když se hlavně druhá polovina roku nesla ve znamení příprav a zahajování provozu na Bobelovce, nadále jsme pokračovali v rozvoji stávajícího Domova. Velký důraz klademe na pravidelné vzdělávání zaměstnanců, čímž neustále dbáme na růst profesních znalostí a zavádění nových trendů v ošetrovatelství do každodenní péče o klienty Domova. V roce 2024 byla další část zaměstnanců proškolená v nástavbovém kurzu Bazální stimulace®, jejímž jsme certifikovaným pracovištěm.

V roce 2024 byly v rámci poskytnuté dotace města Jindřichův Hradec pořízeny lékové vozíky a hygienické koše. Realizací těchto nákupů pokračuje proces zkvalitňování poskytnuté péče klientům v Domově seniorů Jindřichův Hradec.

V rámci programu Rozvoje a obnovy materiálně technické základny sociálních služeb byla pro Domov seniorů Jindřichův Hradec pořízena elektrická požární signalizace, čímž došlo k lepšímu zabezpečení Domova v případě vzniku požáru.

Klientům v rámci volnočasových aktivit připravujeme širokou škálu nabídek a možností. V dílně rukodělných aktivit vyrábí klienti krásné výrobky,







při jejichž výrobě dochází k procvičování jemné motoriky a upevňuje se kontakt se společenským prostředím. Časté jsou také výlety po okolí a návštěvy různých akcí např. Senior klub, různé výstavy a koncerty.

Úzce také spolupracujeme s Nemocnicí Jindřichův Hradec v oblasti paliativní péče a v oblasti hojení ran.

Dlouhodobě máme navázanou spolupráci s místní mateřskou a základní

školou, střední zdravotnickou školou a také s organizací OKNA z. ú., která v rámci dobrovolnického programu D-klub pořádá pro klienty Domova zážitkové výlety či posezení a popovídání u kávy nebo hudby.

Cílem naší práce je naplňovat motto Domova, které zní: „Soustředíme se na vytváření co nejlepší přítomnosti“.

## Plány na rok 2025

Vzhledem k restrukturalizaci Centra sociálních služeb je naší hlavní prioritou pro nadcházející období stabilizace a udržení kvality poskytovaných sociálních služeb v nové příspěvkové organizaci.

Mgr. Bc. Radka Stejskalová  
ředitelka

Domov pro seniory Jindřichův  
Hradec, příspěvková organizace



**DOMOV SENIORŮ**  
**BOBELOVKA**



Po necelých dvou letech výstavby byl 1. října 2024 otevřen nový Domov seniorů Bobelovka, jehož zřizovatelem je taktéž Jihočeský kraj a stal se dalším střediskem Centra sociálních služeb Jindřichův Hradec. Se svojí kapacitou 94 lůžek značně rozšířil nabídku sociálních služeb pro seniory v Jindřichově Hradci z původních 99 na 193 lůžek. Kromě navýšení lůžkové kapacity nabídl Domov širokou škálu nových pracovních příležitostí pro občany Jindřichova Hradce a okolí.

Plán zahájit provoz do měsíce od kolaudace stavby se uspíšil kvůli zářijovým povodním a hned týden po slavnostním otevření se v domově provizorně ubytovali první senioři. Přijeli z evakuovaného domova v Plané nad Lužnicí a na Bobelovce strávili několik dní.



## Plány na rok 2025

Vzhledem k restrukturalizaci Centra sociálních služeb je naší hlavní prioritou pro nadcházející období stabilizace a udržení kvality poskytovaných sociálních služeb v nové příspěvkové organizaci.

Mgr. Bc. Radka Stejskalová  
ředitelka  
Domov pro seniory Jindřichův Hradec,  
příspěvková organizace





**DOMOV SENIORŮ  
ČESKÉ VELENICE**





Domov pro seniory je pobytová sociální služba, která poskytuje, ubytování a stravování, podporu v péči o vlastní osobu, dále aktivizační činnosti, ošetrovatelskou péči, pomoc při obstarávání osobních záležitostí a uspokojování dalších životních potřeb. Sociální službu poskytujeme za úhradu osobám starším 55 let, které potřebují pravidelnou podporu nebo pomoc a nemohou již zůstat ve svém domácím prostředí. Zajišťujeme individuální přístup ke každému uživateli služby a snažíme se vytvářet bezpečné a vstřícné prostředí.

## Ohlédnutí za rokem 2024

V textu pro výroční zprávu pro rok 2023 jsme zmiňovali, že doufáme, že se nám podaří podat žádost o dotaci na přístavbu nové budovy, která by měla „vyrůst“ na zahradě stávajícího domova seniorů. Toto přání se nám splnilo. Zdárně byl dokončen projekt, žádost byla podaná a dotaci jsme obdrželi. Po splnění všech administrativních záležitostí, od stavebního řízení až po výběr dodavatele, jsme v říjnu roku 2024 zahájili stavbu. Generálním dodavatelem se stalo konsorcium společností Metrostav DIZ a Auböck. Za rok a pár měsíců by tedy mělo vzniknout moderní bydlení pro 28 klientů, nová prádelna, kanceláře pro zástupce ředitele, sociální pracovnice, finančního referenta a spoustu prostoru pro aktivizaci a trávení volného času klientů. Zaměstnanci přímé péče by zde měli dostatek prostoru pro to, aby klientům mohli poskytnout kvalitní podporu a péči tak, jak klienti potřebují.

Další obrovskou změnou ve fungování domova bylo rozhodnutí Rady Jihočeského kraje o restrukturalizaci Centra sociálních služeb Jindřichův Hradec a od června 2024 jsme se začali připravovat na vznik nové nástupnické organizace Domov pro seniory Třeboňsko, příspěvková organizace, jehož součástí jsme měli od 1. 1. 2025 být. Snažili jsme se, aby tato změna co nejméně zasáhla do života a fungování našeho domova. Jednání se zájemci o službu probíhalo standardním způsobem, kdy za žadatele dojíždíme do místa jejich aktuálního pobytu, ať už je to nemocnice nebo domácí prostředí. Aktivní kontakt s žadatelem je hodně důležitý, můžeme si udělat představu o tom, jaký rozsah péče a pomoci bude žadatel potře-





bovat, žadateli nebo jeho rodinným příslušníkům zodpovědět dotazy a představit náš domov. Z jednání se zájemcem pořizuje sociální pracovnice písemný záznam, který předává pracovníkům úseku péče a zdravotního úseku, kteří se s dokumentem seznámí, ještě před zahájením poskytování sociální služby žadateli. Schopnosti a dovednosti klienta jsou nadále popisovány v „Rozsahu poskytování sociální služby a prvotním plánu péče“, podle kterého poskytujeme podporu a péči klientovi až do doby, než je společně s klientem sestaven individuální plán. V individuálním plánu jsou popsány přání a potřeby, návyky klienta, je stanovena taková forma podpory, která směřuje k naplnění cíle klienta. Klientovi pomáháme pouze s tím, co skutečně nezvládne, naší dlouhodobou snahou je poskytovat služby takovým způsobem, který by vedl klienta k samostatnosti a nevytvářel nebo neprohluboval klientovu závislost na službě. V roce 2024 se aktivizační pracovnice naplno věnovaly práci s klienty. Aktivně pracujeme s konceptem bazální

stimulace a snažíme se pracovat s prvky paliativní péče. V rámci práce s konceptem smyslové aktivizace přichystaly aktivizační pracovnice pro klienty výstavy na téma „Čokoláda její druhy“, „Pokrývky hlavy“, „Dary moře“, „Velikonoce – poslední večere páně“, „Jak se slaví Vánoce ve světě“ Tyto výstavy mají u klientů velký úspěch, který je aktivizačním pracovnícím velkou motivací pro další práci. V roce 2024 jsme uspořádali Masopustní průvod domovem, VII. ročník Olympiády, přišly k nám vystupovat děti z MŠ Pastelka, Čert a Mikuláš s Andělem. Na zahradě jsme opékali buřty. Před Vánoci jsme s klienty napekli vánočky a cukroví. 23. 12. nás navštívil pan místostarosta a společně jsme poobědvali. Jedna klientka oslavila během roku krásné sto druhé narozeniny.

Město České Velenice nám poskytlo dotaci ve výši 200 000 Kč. Tuto dotaci jsme využili na nákup elektricky polohovatelných postelí s dělenou teleskopickou postranicí.

Doufáme, že v roce 2025 dosta-

víme novou budovu a zdárně rozjedeme fungování nové příspěvkové organizace Domov pro seniory Třeboňsko.

Mgr. Kamila Večeřová  
zástupkyně ředitelky  
Domov pro seniory Třeboňsko,  
příspěvková organizace



# CHRÁNĚNÉ BYDLENÍ NAPLNO



Chráněné bydlení Naplno poskytovalo v roce 2024 individuální i skupinové chráněné bydlení komunitního charakteru pro celkem 80 osob. Naši službu využívali dospělí lidé s mentálním postižením ve 28 autonomních domácnostech v rodinných domech a bytech ve městech Jindřichův Hradec, Třeboň, Lomnice nad Lužnicí a Lišov.

Od 1. března 2024 jsme rozšířili naši činnost o novou sociální službu – Podporu samostatného bydlení. Tato terénní služba pomáhá lidem s intelektovým znevýhodněním přímo v jejich domácnosti i mimo ni. Klienti získávají podporu například při péči o domácnost, finančním plánování, nakupování, doprovodech na úřady či k lékařům a také při organizaci volnočasových aktivit. Aktuálně tuto službu využívají čtyři klienti v Jindřichově Hradci a těší nás, že zájem o ni mají i další.

## Ohlédnutí za rokem 2024

Rok 2024 byl velmi pestrý, plný výzev, ale i okamžiků, které nám připomněly, proč tuto práci děláme. V našich týmech jsme zažili změny, které přinesly nové příležitosti a energii. Setkali jsme se s rostoucími potřebami klientů v oblasti samostatnosti a prožívali s nimi spoustu úspěchů i běžných situací.

Propojení klientů s místní komunitou bylo a je pro nás klíčové. Uspořádali jsme celou řadu akcí, které podpořily vztahy mezi námi, veřejností i místní samosprávou. Jednou z aktivit je i setkání s opatrovníky, na které byli pozváni přátelé klientů, rodiny, veřejní opatrovníci ale i představitelé měst. Takové aktivity jsou pro všechny velmi přínosné a lidsky obohacující. Velkou radost nám přinesla i dlouhodobá spolupráce s dobrovolníky (individuálními i firemními), kteří nám pomohli nejen svou prací, ale především svou přítomností a energií. Dalším příkladem dobré spolupráce byl projekt putovní výstavy, který v Lišově uzavřel svou cestu po všech městech, kde poskytujeme naše služby. Baví nás hledat příležitosti, jak ukázat širší veřejnosti, co všechno jsme společně dokázali.

Jsmo rádi, že můžeme být aktivní součástí různých platforem pro deinstytucionalizaci a transformaci sociálních služeb, stejně jako Unie sexuálních důvěrníků. Sami jsme uspořádali několik stáží pro sociální služby napříč celou republikou. I díky všem těmto aktivitám jsme zaznamenali větší zájem na sociálních sítích.

Rok 2024 pro nás nebyl jen o každodenní podpoře klientů, ale i o růstu. Prošli jsme mnoha výbornými školeními, aktivně jsme se účastnili workshopů a kulatých stolů. Sami jsme aktivně navázali na loňský úspěch a pro naše zaměstnance uspořádali interní kurzy, díky kterým jsme se posunuli nejen v odbornosti, ale i ve vzájemné podpoře. Ke konci roku jsme dokázali využít projekt NPO – DIGI pro firmu a získali tak kurz pro management zaměřený na efektivní práci s MS Office a Google aplikacemi. Dalším obohacujícím rozměrem našich aktivit byla práce v různých interních pracovních skupinách, které se zaměřují na další důležité oblasti služby, jako je například podpora pozitivního chování, spolupráce s opatrovníky, vztahy a sexualita, sebeobhájkství. Všechna tato vzdělává-





ní a výstupy bereme jako součást naší práce a přidanou hodnotu pro každého zaměstnance i klienta.

U některých klientů jsme v důsledku stáří a nemocí poskytovali intenzivnější podporu – zvýšenou asistenci v péči, využívání dalších kompenzačních pomůcek apod. Je to pro nás nová výzva a společně se nám daří podporovat je tak, aby pro ně byl i v tomto období život co nejvíce běžný.

## Naše významné události

- **Nové byty pro individuální bydlení.** I v minulém roce jsme rozšířili nabídku individuálních pronájmů v bytech, což znamená další krok k větší samostatnosti a nezávislosti klientů.
- **Ocenění Pečovatel/ka roku.** Kolegyně, paní Iveta Bubelová, vedoucí domácností z Lomnice I, získala prestižní **Národní cenu sociálních služeb**. Bylo to velké ocenění její práce, které převzala na slavnostním vyhlášení za účasti první dámy ČR, paní Evy Pavlové.

- **Dobrovolnická malířská akce.** Díky odborníkům z Cechu malířů, lakýrníků a tapetářů ČR se podařilo vymalovat domovy klientů v Jindřichově Hradci. Do akce se zapojilo dvanáct dobrovolníků včetně výkonného ředitele cechu Pavla Žatečky. Akce získala poměrně velkou mediální podporu i pozornost veřejnosti.

## Plány na rok 2025

Máme spoustu plánů, které nás těší a motivují do další práce:

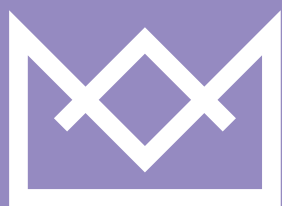
1. **Oslavy 10 let naší služby:** Chystáme se oslavit kulaté výročí a poděkovat všem, kdo se na naší cestě podíleli.
2. **Rozšíření služeb:** Rádi bychom dál mapovali možnosti pro rozšíření služeb, abychom mohli lépe reagovat na potřeby klientů.
3. **Podpora Sebeobhájců:** Budeme pokračovat v podpoře klientů, kteří se chtějí stát hlasem pro ostatní.
4. **Zkvalitnění dokumentace:** Chtěli bychom zjednodušit některé procesy a záznamy, abychom se mohli více soustředit na to, co je skutečně důležité – podporu klientů.

5. **Posílení kompetencí prvoliniového managementu:** Podpoříme odborný růst pracovníků managementu.

6. **Uspořádání vzdělávacích aktivit:** Plánujeme pořádání nových seminářů a konference, které nám pomohou zlepšit naši práci.

Děkujeme všem, kteří nás v roce 2024 podporovali. Bez vás by naše práce nebyla možná. A těšíme se na všechny krásné okamžiky, které nám rok 2025 přinese!

Mgr. Aleš Adamec  
zástupce ředitelky



**DOMOV SENIORŮ**  
**DAČICE**



Domov seniorů Dačice poskytuje pobytovou sociální službu seniorům a osobám se zdravotním postižením ve věku od 55 let. Cílovou skupinu představují ti, kteří vyžadují pravidelnou pomoc druhé osoby a nemohou dále žít v domácím prostředí. Při poskytování sociálních služeb dbáme na zachování přirozených vztahových sítí, respektujeme práva a lidskou důstojnost každého uživatele. Naším uživatelům vytváříme podnětné a bezpečné prostředí a zajišťujeme pro ně kvalifikovanou ošetrovatelskou péči na základě individuálních potřeb. Podporujeme rovněž samostatnost a vlastní aktivity našich uživatelů a motivujeme je k co nejdelšímu zachování schopností.

## Ohlédnutí za rokem 2024

Po celý rok se naši uživatelé těšili mnoha společenským a kulturním akcím. Počátkem ledna nás navštívili Tři králové. Každému uživateli popřáli za zpěvu tradiční koledy vše nejlepší v novém roce. Průvod Tří králů se těší velké oblibě a stal se již tradiční akcí v našem Domově. Koncem ledna se dále konaly zabijačkové hody, při kterých si uživatelé pochutnali na výtečných jelitech, jitrnicích, tlačenec a černé polévce. Zabijačkové hody byly uspořádány díky dárkyni z projektu Ježíškova vnoučata. U hodování si naši uživatelé také zazpívali oblíbené lidové písně za doprovodu kytary. Následovalo masopustní veselí, kterého jsme si užili rovnou dvojnásobně. Svoji návštěvou nás poctily děti z MŠ Dačice, které si pro naše uživatele připravily vystoupení v roztomilých maskách. Do svého hudebního programu zapojily i samotné uživatele hraním na jednoduché hudební nástroje, které všechny velmi bavilo. Další oslavu Masopustu uspořádali pro uživatele zaměstnanci Domova. Oslava začala tradičním průvodem masek a byla završena taneční zábavou na společenské místnosti. Slavení Mezinárodního dne žen probíhalo taktéž ve dvou etapách. Naše uživatelky projeví přání uspořádat posezení s přípitkem. Za pomoci personálu si připravily chlebíčky dle své chuti. A samozřejmě nechybělo přířuknutí skleničkou dobrého pití. Za účasti nejen žen, ale i vážených pánů z řad uživatelů i zaměstnanců jsme dále na společenské místnosti oslavili MDŽ při Kavárničce za poslechu oblíbených písní. Uživatelé si pochutnali na sladkém občerstvení při kávě. Během oslavy bylo popřáno všem ženám a každé byla symbolicky předána květina.

Jako každoročně jsme si připomněli pálení čarodějnic, které připadá na poslední dubnový den. Uživatelé se spolu se zaměstnanci pobavili na společenské místnosti při taneční zábavě. Uživatelé si zde mohli pochutnat na grilovaných párcích, jejichž vůně se linula celým Domovem. Za jarních dní sázely uživatelky společně s dětmi z DD Jemnice květiny do mobilních zahrádek, které svojí konstrukcí umožňují pohodlné pěstování i přemisťování. Zkrášlení prostorů Domova zajistily uživatelky výzdobou větvíček zlatého deště do váziček. A díky pletení věnečků z pampelišek mohly také zavzpomínat na doby svého dětství.

V polovině roku se konal třetí ročník „Dačického desetiboje“. Akce se uskutečnila v parku Domova za slunečného počasí. Soutěžilo se v deseti různých disciplínách, ve kterých uživatelé poměřili svoje dovednosti. Mezi soutěžní úkoly patřil například hod kroužkem na cíl, poznávání známých





míst, párování ponožek či hod pytlíkem. Pro tři nejlepší hráče byly připraveny výhry v podobě dárkového balíčku a medaile. Ostatní soutěžící čekala za účast sladká odměna.

V podzimních dnech navštívily naše uživatele děti z mateřské školy, které si připravily povídání o městě Dačice, o němž také složily krásnou píseň, kterou si přišel osobně poslechnout i pan starosta. Počátkem prosince k nám do Domova dále zavítali učitelé a žáci místní ZUŠ se svým repertoárem melodických vánočních písní. Talentovaní hudebníci vykouzlili svým vystoupením příjemnou vánoční atmosféru a nespočet úsměvů na tvářích všech zúčastněných.

Kromě návštěv dětí, žáků a studentů místních školských institucí se naši uživatelé těší z návštěvy psů

se svými paničkami, které v rámci dobrovolnictví praktikují canisterapii jakožto jednu z nejoblíbenějších aktivizačních činností vůbec. Canisterapie probíhá nejběžněji formou aktivit ve skupině, které zahrnují například vodění pejska, aportování, podávání pamlsků či udávání povulů. Tyto aktivity výborně stimulují a přímo vybízí uživatele k tělesné činnosti a zlepšují jejich pozornost. Individuální forma canisterapie se uskutečňuje na pokojích uživatelů, aby byli potěšeni i ti, kteří se z různých důvodů neúčastní společné aktivity.

Během roku do Domova také docházeli studenti třetího ročníku oboru kadeřník z místní Střední školy technické a obchodní a zadarmo stříhali uživatele v rámci své praxe. Provizorní prostředí kadeřnického salonu bývá pokaždé vytvořeno na společenské místnosti. Naši uží-

vatelé si péči a zručnost studentů nemohou pokaždé vynachválit.

Pro vyšší komfort našich uživatelů byla zakoupena dvě nová elektrická lůžka, jedno elektrické otáčivé lůžko, dvě lůžka se síťovými postranicemi, opěrky do lůžek uživatelů, nové přehozy na lůžka a jiné potřebné vybavení pro péči o uživatele. Dále jsme se radovali z nově zakoupeného elektromobilu, který je výborným pomocníkem při poskytování péče v našem zařízení. Jeho výhody spočívají nejen v nižších nákladech na provoz i údržbu, ale celkové šetrnosti k životnímu prostředí. Dalším bonusem bylo nainstalování plošiny do auta pro pohodlnější převoz uživatelů na vozíku.

Kromě našich uživatelů je zapotřebí věnovat péči a pozornost celkovému prostředí, aby se zde





všichni cítili co nejlépe. Proto byla zrealizována další výmalba pokojů uživatelů i kanceláří zaměstnanců. Průběžně se pracovníci Domova také starají o zázemí parku, kde uživatelé tak rádi tráví čas se svými rodinami. Pro útulnější posezení byly nově natřeny lavičky a upraveno jezírko.

V rámci zvyšování kvality námi poskytované sociální služby bylo v roce 2024 uskutečněno několik odborných školení v oblasti ošetrovatelské péče, paliativní péče a komunikaci. Pro načerpání nových poznatků se všichni zaměstnanci Domova účastnili odborné stáže ve Sdílení o.p.s. Tato organizace poskytuje na území Dačicka domácí

ošetrovatelskou péči a mobilní hospicovou péči. Dále v našem Domově proběhl audit „Vykazování péče na zdravotní pojišťovny a vedení ošetrovatelské dokumentace“. Kontrolou bylo zjištěno, že dokumentace je vedena kvalitně a správnou formou. Je zde nastavena vysoká kvalita poskytované sociální ošetrovatelské péče. Audit splnil naše očekávání a nadále budeme pracovat na efektivním vedení dokumentace, jejímž cílem je zkvalitnění námi poskytovaných služeb.

## Plány na rok 2025

1. Aplikovat do praxe získané vědo-

mosti v poskytování paliativní péče.  
 2. Proškolit zdravotnický personál v oblasti péče o uživatele s podkožním žilním portem a PICC katetrem.  
 3. Rozšířit dobrovolnickou síť v našem domově.

Mgr. Stanislava Šenkyplová, MBA  
 ředitelka  
 Domov pro seniory Dačice,  
 příspěvková organizace





**DOMOV SENIORŮ  
TŘEBOŇ**

Domov seniorů Třeboň poskytuje pobytovou sociální službu s nepřetržitou péčí pro 72 klientů. Naše služba je určena seniorům starším 55 let, kteří jsou v důsledku nemoci či chronického postižení trvale odkázáni na péči druhé osoby nebo kteří nemají dostatek fyzických nebo psychických sil, aby mohli zůstat v domácím prostředí sami, za pomoci rodiny nebo dostupných terénních služeb. Službu zajišťuje multidisciplinární tým, který je složený ze zdravotnických zaměstnanců (všeobecných sester a fyzioterapeutek), pracovníků v sociálních službách, sociálních pracovníků, finančního referenta, zaměstnanců kuchyně, úklidu, prádelny a údržby.

## Rok 2024 – Rok nečekaných změn a nových příležitostí

Rok 2024 přinesl našemu domovu mnoho změn a otevřel dveře novým příležitostem. Na jaře jsme obdrželi zprávu o plánovaném sloučení našeho zařízení s Domovem seniorů v Českých Velenicích. Tato změna si vyžádala řadu administrativních kroků, které probíhaly během celého roku. Součástí tohoto procesu bylo i výběrové řízení na ředitelku nově vzniklé organizace. Úspěšnou kandidátkou se stala doc. RNDr. Renata Klufová, Ph.D., která se své funkce ujala 1. ledna 2025.

### Investice do modernizace a bezpečnosti

Během roku byly úspěšně dokončeny všechny plánované investice. Nejvýznamnější byla rekonstrukce clientských koupelen, která přispěla k většímu komfortu při hygieně našich klientů. Zároveň byla dokončena instalace protipožárního systému EPS, čímž se výrazně zvýšila bezpečnost našich prostor.

Dokončili jsme také projektovou dokumentaci k plánované přístavbě domova. Na základě výběrového řízení byl jako zhotovitel této důležité stavby vybrán společnost Strabag.

### Vzdělávání zaměstnanců

Velkou pozornost věnujeme vzdělávání zaměstnanců v přímé péči. V roce 2024 jsme pokračovali v kurzech zaměřených na poskytování paliativní péče a podporu duševního zdraví. Tato školení odrážejí potřeby našich zaměstnanců a přispívají k jejich profesnímu růstu.

### Společenské a kulturní aktivity

Rok 2024 byl rovněž rokem bohatým na společenské akce a kulturní programy, které obohatily život našich klientů. V průběhu roku jsme organizovali hudební vystoupení, včetně koncertů dechových kapel, například kapely Minimax z Českých Budějovic nebo skupiny Emoce Jiřího Vondráka.

Zahájili jsme spolupráci s organizací Attavena, o.p.s., která se věnuje dětem z dětských domovů a svůj program zaměřuje se na podporu osamostatnění dospívajících po odchodu z dětského domova pomocí zážitkových letních táborů, workshopů, přednášek a besed.





Naši aktivizační pracovníci společně s fyzioterapeuty připravili oblíbené akce, jako byly Miniolympiáda, Turnaj v „Člověče nezlob se“, v kuželkách nebo Wellness dny, které klientům poskytly chvíle relaxace a péče. Adventní čas jsme zahájili prodejní vánoční výstavou, na jejíž přípravě se podíleli nejen klienti, ale i zaměstnanci domova. Konec roku jsme završili silvestrovskou zábavou plnou hudby a humoru v podání pana Jiřího Vondráka a Míši Apfeltalerové.

Poděkování patří Městu Třeboň, které poskytlo Domovu seniorů Třeboň významnou finanční podporu z rozpočtu města, a to dotaci ve výši 280 tis. Kč.

I v letošním roce patří velké poděkování všem zaměstnancům v přímé péči, ale i těm, kteří se starali o čisté prostředí, čistotu prádla, přípravu pokrmů či zajišťovali další služby

nezbytné pro plynulý chod domova seniorů.

## Plány na rok 2025

1. Implementovat novou organizační strukturu, která podpoří efektivní fungování domova
2. Zajistit personální obsazení domova na všech úrovních, aby byla zaručena efektivní a profesionální péče.
3. Pokračovat v poskytování paliativní péče a dále rozvíjet její kvalitu a dostupnost.
4. Realizovat naplánovanou školení zaměřenou na rozvoj znalostí a dovedností v oblasti paliativní péče, a také na poskytování kvalitní péče osobám s demencí.
5. Připravit se na spuštění provozu nové přístavby domova, která bude významným přínosem pro zajištění větší dostupnosti naší služby.

6. Navázat spolupráci s dobrovolníky, kteří se zapojí do aktivit domova a obohatí život klientů.
7. Zkvalitnit spolupráci se školami v rámci povinných praxí studentů.

doc. RNDr. Renata Klufová, Ph.D.  
ředitelka  
Domov pro seniory Třeboňsko,  
příspěvková organizace

# 9. Přílohy

Příloha č. 1: Poskytování informací dle zákona č. 106/1999 Sb.,  
o svobodném přístupu k informacím  
Příloha č. 2: Plnění finančního plánu  
Příloha č. 3: Seznam dárců

## **Příloha č. 1: Poskytování informací dle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím**

**a) Počet podaných žádostí o informace a počet vydaných rozhodnutí  
o odmítnutí žádosti:**

3/1 (částečné odmítnutí)

**b) Počet podaných odvolání proti rozhodnutí:**

1

**c) Opis podstatných částí každého rozsudku soudu ve věci přezkoumání zákonnosti rozhodnutí povinného subjektu o odmítnutí žádosti o poskytnutí informace a přehled všech výdajů, které povinný subjekt vynaložil v souvislosti se soudními řízeními o právech a povinnostech podle tohoto zákona, a to včetně nákladů na své vlastní zaměstnance a nákladů na právní zastoupení:**

Rozhodnutí nadřízeného orgánu Úřadu pro ochranu osobních údajů o odvolání nebylo v době vydání výroční zprávy vydáno.

**d) Výčet poskytnutých výhradních licencí, včetně odůvodnění nezbytnosti poskytnutí výhradní licence:**

nejsou

**e) Počet stížností podaných na postup při vyřizování žádosti o informace, důvody jejich podání a stručný popis způsobu jejich vyřízení:**

0

**f) Další informace vztahující se k uplatňování tohoto zákona:**

nejsou



## Příloha č. 2: Plnění finančního plánu v tis. Kč

řádek	Ukazatel	Plán upravený	31. 12. 2024	% plnění
<b>1</b>	<b>NÁKLADY CELKEM</b>	<b>468 626,46</b>	<b>473 449,96</b>	<b>101%</b>
2	Spotřeba materiálu (účet 501)	13 328,30	13 959,37	105%
2a	Spotřeba potravin (účet 501)	17 820,00	17 153,78	96%
3	Spotřeba energie (účet 502)	20 520,00	19 849,45	97%
4	Prodané zboží (účet 504)	0,00	0,00	0%
5	Opravy a udržování (účet 511)	6 020,00	5 543,59	92%
6	Cestovné (účet 512)	162,00	195,00	120%
7	Náklady na reprezentaci (účet 513)	53,00	35,72	67%
8	Ostatní služby (účet 518)	34 437,00	32 717,94	95%
9	Mzdové náklady včetně náhrad za dočasnou pracovní neschopnost (521) v tom:	255 510,03	265 275,30	104%
10	<b>platy zaměstnanců (AÚ k účtu 521)</b>	252 870,03	263 557,08	104%
11	<b>OON (AÚ k účtu 521)</b>	2 640,00	1 718,22	65%
12	Zákonné sociální pojištění (účet 524)	85 195,21	88 052,80	103%
13	Jiné sociální pojištění (účet 525)	1 125,70	1 066,44	95%
14	Zákonné sociální náklady (účet 527)	7 276,85	7 538,76	104%
15	Jiné sociální náklady (účet 528)	0,00	0,00	0%
16	Daně a poplatky (sk. 53)	40,00	49,95	0%
17	Ostatní náklady (sk. 54)	7,00	42,00	0%
18	Odpisy dlouhodobého majetku (účet 551)	16 496,00	12 987,00	79%
19	Náklady z drobného dlouh. majetku (účet 558)	10 635,36	8 969,61	84%
20	Daň z příjmů (sk. 59)	0,00	0,00	0%
21	Ostatní náklady jinde neuvedené	0,00	13,26	0%
<b>22</b>	<b>VÝNOSY CELKEM</b>	<b>468 626,46</b>	<b>472 802,26</b>	<b>101%</b>
23	Výnosy z prodeje vlastních výrobků (účet 601)	0,00	0,00	0%
24	Výnosy z prodeje služeb (účet 602)	223 236,60	225 716,26	101%
25	Výnosy z pronájmu (účet 603)	41,50	108,97	263%
26	Výnosy z prodeje zboží (účet 604)	0,00	0,00	0%
27	Výnosy z prodeje DHM kromě pozemků (účet 646)	0,00	4,19	0%
28	Čerpání fondů (účet 648)	200,00	2 332,22	1166%
29	Ostatní výnosy z činnosti (účet 649)	226,50	431,08	190%
30	Finanční výnosy (sk. 66)	2 800,00	3 280,52	117%
31	Výnosy vybraných místních vládních institucí	<b>242 121,86</b>	240 929,03	<b>100%</b>
32	<b>příspěvek na provoz od zřizovatele (AÚ k účtu 672)</b>	109 606,86	108 207,66	99%
32a	<b>granty a dotace od KÚ</b>	0,00	0,00	0%
33	<b>dotace-vyrovňovací platba za plnění závazku veřejné služby (AU k účtu 672)</b>	130 363,00	130 405,00	100%
33a	<b>dotace za státního rozpočtu - Covid-19</b>	0,00	-0,44	0%
33b	<b>granty,dotace,příspěvky od obcí a měst</b>	700,00	865,00	0%
34	Výnosy odpovídající výši odpisů	1 452,00	1 451,81	100%
35	Ostatní výnosy jinde neuvedené (sml. penále)	0,00		0%
<b>36</b>	<b>Výsledek hospodaření po zdanění</b>	<b>0,00</b>	<b>-647,70</b>	<b>0%</b>

### Příloha č. 3: Seznam dárců věcných a peněžních darů nad 1 000 Kč

Zařízení	Popis daru	Dárce	Peněžní dar	Věcný dar
CHB Naplno	Fritéza horkovzdušná	Nováková Miluše		1 300 Kč
DS J. Hradec	Nap.prostěradlo, polohovací podložky	UNTRACO		3 561 Kč
DS Budíškovice	elektrospotřebiče,lékárničky, hasicí přístroje,koše na odpad	IOM UN MIGRATION		41 519 Kč
DS J. Hradec	Těl.krém,těl ml.,olej sprej	UNTRACO		4 808 Kč
DS J. Hradec	Podložka Abri Soft	UNTRACO		24 737 Kč
DS J. Hradec	Pěna čistící, HydroVital zink krém	UNTRACO		14 790 Kč
DS Třeboň	4 bodový závěs ke zvedáku Mover 20	SORALaHanzlík Medical,s.r.o		9 406 Kč
DS Velenice	Fleck Ex prací přípravek	FREE WAY		2 530 Kč
DS Velenice	Vysoké chodítko	Bumba Petr		900 Kč
DS Velenice	čtyřkolové chodítko nízké	Jindřich Joch		950 Kč
CHB Naplno	Malíř. a natěr. práce	Závitkovský Jaroslav		50 000 Kč
SS Česká	SIM karta	ALZA. Cz		200 Kč
DS Dačice	televizor Sencor	Mgr. M. Kubišová		1 500 Kč
DS Dačice	stůl pracovní	MUDr. Z. Žahourková		1 Kč
SS Česká	Fin. dar účelový	SATES Čechy s.r.o	12 000 Kč	
DS Velenice	Finanční dar	pí. Palmestamová	210 Kč	
SS Česká	elektrický inv. Vozík	Vizuka Tomáš		10 000 Kč
DS Velenice	Finanční dar účelový	Město Borovany	19 000 Kč	
CHB Naplno	Šálky,podšálky,hrnky	Kubů Miroslav		1 500 Kč
DS J. Hradec	Finanční dar účelový	Blažek František	20 000 Kč	
DS Dačice	Finanční dar účelový	Město Dačice	150 000 Kč	
DS J. Hradec	Finanční dar účelový	Botorek Jan	20 000 Kč	
SS Česká	Finanční dar	Dvořáková Marie	10 000 Kč	
CHB Naplno	Elektrokolo	Kubičková Martina		4 000 Kč
DS Velenice	Lednice Goddess	pí.Činčurová Hana		990 Kč
CHB Naplno	Fin. dar účelový	Divoký Luboš	4 000 Kč	
SS Česká	Zmrzlina	Baroko (SALADEIN Salni)		12 000 Kč
DS Dačice	Potraviny pro Volnoč.akt	Moravia Farm Fruits s.r.o		3 692 Kč
DS Třeboň	1x zakrslý králík, 2x Morče	DDM J. Hradec		1 000 Kč
DS Dačice	Finanční dar účelový	Město Dačice	150 000 Kč	
DS Č Velenice	Finanční dar neúčelový	Obec Halámky	10 000 Kč	
DS Třeboň	Toaletní křeslo zn ETAC	Pražáková Růžena		2 000 Kč
DS Velenice	Invalidní vozík	pí. Kuncová		2 000 Kč
DS Č Velenice	Zásuvková Komoda	Franta Pavel		500 Kč
DS Třeboň	6 lístků na představení	Pešek Jan		1 620 Kč
SS Česká	Andulka 2 ks	Hrůšová Marcela		200 Kč



Zařízení	Popis daru	Dárce	Peněžní dar	Věcný dar
SS Česká	černá lampička	Maryšková Petra		300 Kč
DS Bobelovka	Finanční dar účelový	KUNKELA Clinic.s.r.o	50 000 Kč	
SS Česká	Vánoční dekorace	ZC J Hradec		2 000 Kč
SS Česká	Vánoční dekorace	PTT HOME plus s.r.o		500 Kč
DS Třeboň	Finanční dar	Jůzko Jiří	5 000 Kč	
SS Česká	Televizor Samsung	Drábová Renata		1 500 Kč
DS Č Velenice	Doplňková Výživa	Charing Cross Scientific a.s.		7 965 Kč
SS Česká	televizor Panasonic	Kotápišová Marie		1 500 Kč
Ředitelství	Finanční dar	Neznámého dárce	1 203 Kč	
Ředitelství	Finanční dar	VK SERVIS JH	3 150 Kč	
SS Česká	telefon Gigaset	Krčma u Kellyho zámek Třeboň		5 790 Kč
DS Dačice	květinová výzdoba	Havlíková Zdeňka		5 000 Kč
<b>Celkem</b>			<b>454 563 Kč</b>	<b>220 259 Kč</b>

**Všem dárcům mnohokrát děkujeme za podporu.**



**CENTRUM  
SOCIÁLNÍCH SLUŽEB**  
JINDŘICHŮV HRADEC

Výroční zprávu připravili:

Mgr. Aleš Adamec, Mgr. Alena Ficalová, Iva Jonová, doc. RNDr. Renata Klufová, Ph.D., Alena Marková,  
Mgr. Stanislava Šenkyplová MBA, Mgr. Bc. Radka Stejskalová, Mgr. Kamila Večeřová, Ing. Mgr. Radka Vegrachtová

**Centrum sociálních služeb Jindřichův Hradec**

Česká 1175, 377 01 Jindřichův Hradec

IČ: 750 11 191

[www.cssjh.cz](http://www.cssjh.cz)



[www.facebook.com/cssjh](https://www.facebook.com/cssjh)



[www.instagram.com/css\\_jh](https://www.instagram.com/css_jh)

**Jihočeský kraj**

Děkujeme zřizovateli a Odboru sociálních věcí Jihočeského kraje za stálou podporu